

4. Schedule I to the Regulation is amended

(1) by inserting “1.1 Driving with the presence of alcohol in the body or failure to provide a sample of breath” after Point 1, in the column entitled “Summary description of offence for reference purposes only”;

(2) by inserting “202.2 or 202.9” after Point 1, in the column entitled “Description”;

(3) by inserting “202.9” after Point 1, in the column entitled “Penal provisions”; and

(4) by inserting the figure “4” after Point 1, in the column entitled “Points”.

5. This Regulation comes into force on 30 June 1997.

1457

Gouvernement du Québec

O.C. 726-97, 28 May 1997

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Driving Schools — Revocation

Regulation to revoke the Driving Schools Regulation

WHEREAS under paragraphs 1, 3, 6 and 10 to 22 of section 619 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Government may make regulations on the matters mentioned therein;

WHEREAS under sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Regulation to revoke the Driving Schools Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 12 March 1997 with a notice that it could be submitted to the Government for adoption upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient for the Government to adopt the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation to revoke the Driving Schools Regulation, attached to this Order in Council, be adopted.

MICHEL CARPENTIER,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to revoke the Driving Schools Regulation

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 619, pars. 1, 3, 6, 10 to 22)

1. The Driving Schools Regulation made by Order in Council 1765-89 dated 15 November 1989 is revoked.

2. This Regulation comes into force on 30 June 1997.
1458

Gouvernement du Québec

O.C. 727-97, 28 May 1997

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Fees exigible and return of confiscated objects — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the fees exigible under the Highway Safety Code and the return of confiscated objects

WHEREAS under subparagraph 6 of the first paragraph of section 624 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Société de l'assurance automobile du Québec may, by regulation, determine the amount of the licence fee relating to each classroom used by a driving school and the amount, nature, object, duration and the terms and conditions of the security that may be required from a driving school;

WHEREAS under section 625 of the Code, every regulation made by the Société is subject to the approval of the Government;

WHEREAS at its sitting of 12 December 1996, the Société made the Regulation to amend the Regulation respecting the fees exigible under the Highway Safety Code and the return of confiscated objects;

WHEREAS under sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Regulation to amend the Regulation respecting the fees exigible under the Highway Safety Code and the return of confiscated objects was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 12 March 1997 with a notice that it could be submitted to the Government for approval upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient for the Government to approve the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the fees exigible under the Highway Safety Code and the return of confiscated objects, attached to this Order in Council, be approved.

MICHEL CARPENTIER,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting fees exigible under the Highway Safety Code and the return of confiscated objects

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 624, 1st par., subpar. 6)

1. The Regulation respecting fees exigible under the Highway Safety Code and the return of confiscated objects, approved by Order in Council 646-91 dated 8 May 1991 and amended by the Regulations approved by Orders in Council 1423-91 dated 16 October 1991, 1877-92 dated 16 December 1992, 532-95 dated 12 April 1995 and 295-96 dated 6 March 1996 and 486-97 dated 9 April 1997, is further amended by revoking section 4.1.

2. This Regulation comes into force on 30 June 1997.

1459

Gouvernement du Québec

O.C. 728-97, 28 May 1997

Automobile Insurance Act
(R.S.Q., c. A-25)

Insurance contributions — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting insurance contributions

WHEREAS under section 151 of the Automobile Insurance Act (R.S.Q., c. A-25), the Société de l'assurance automobile du Québec may fix, by regulation, after actuarial valuation, the insurance contribution exigible on obtaining a learner's licence, probationary licence or driver's licence and the contribution exigible pursuant to section 93.1 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), on the basis of one or more of the following factors:

- (1) the nature of the licence applied for;
- (2) its class;
- (3) its category;
- (4) the number of demerit points entered in the applicant's record kept in accordance with section 113 of that Code;
- (5) the cancellations or suspensions of the applicant's licence or of his right to obtain such licence imposed under any of sections 180, 185, 191.2 or 192 of that Code;

WHEREAS under subparagraph 1 of the first paragraph of section 151.2 of the Automobile Insurance Act, the Société may prescribe, by regulation, calculation methods for the insurance contribution exigible upon the issue of a learner's licence, probationary licence or driver's licence on the basis of one or more of the following factors:

- (a) the time remaining between the date of issue of the licence and the date of the prescribed day within the prescribed period under paragraph 4.2 of section 619 of the Highway Safety Code for the payment of the insurance contribution exigible under section 93.1 of that Code;
- (b) the time expired between the date of issue of the licence and the expiration date of a previous licence;
- (c) the cancellation of a previous licence;
- (d) the cancellation of a previous licence at the holder's request;
- (e) the applicant's entitlement to a reimbursement of part of the insurance contribution for his previous licence;

WHEREAS under section 197 of the Automobile Insurance Act, every regulation of the Société must be approved by the Government;

WHEREAS at its sitting of 13 February 1997, the Société made the Regulation to amend the Regulation respecting insurance contributions;

WHEREAS under sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Regulation to amend the Regulation respecting insurance contributions was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 12 March 1997 with a notice that it could be submitted to the Government for approval upon the expiry of 45 days following that publication;